

Совет Безопасности

Пятьдесят третий год

3924-е заседание

Среда, 9 сентября 1998 года, 17 ч. 30 м. Нью-Йорк Предварительный отчет

Председатель: г-н Дальгрен		(Швеция)
Члены:	Бахрейн	г-н Буаллай
	Бразилия	г-н Валле
	Китай	г-н Шэнь Гофан
	Коста-Рика	г-н Ниехаус
	Франция	г-н Дежамме
	Габон	г-н Данге-Ревака
	Гамбия	г-н Джейн
	Япония	г-н Кониси
	Кения	г-н Махугу
	Португалия	г-н Монтейру
	Российская Федерация	г-н Федотов
	Словения	г-н Збогар
	Соединенное Королевство Великобритании	•
	и Северной Ирландии	г-н Элдон
	Соелиненные Штаты Америки	г-н Берли

Повестка дня

Ситуация в отношениях между Ираком и Кувейтом

Заседание открывается в 17 ч. 35 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Ситуация в отношениях между Ираком и Кувейтом

Председатель (говорит по-английски): Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта своей повестки дня. Совет собрался в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе проведенных ранее в Совете консультаций. На рассмотрении членов Совета находится документ S/1998/841, в котором содержится текст проекта резолюции, представленного Коста-Рикой, Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии и Соединенными Штатами Америки.

Насколько я понимаю, Совет готов приступить к голосованию по проекту резолюции, содержащемуся в документе S/1998/841. Если не будет возражений, я сейчас поставлю данный проект резолюции на голосование.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Проводится голосование поднятием руки.

Голосовали за:

Бахрейн, Бразилия, Габон, Гамбия, Кения, Китай, Коста-Рика, Португалия, Российская Федерация, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Франция, Швеция, Япония

Председатель (говорит по-английски): За проект резолюции подано 15 голосов. Проект резолюции принимается единогласно в качестве резолюции 1194 (1998).

На этом Совет Безопасности завершил этап рассмотрения данного пункта повестки дня.

Совет Безопасности будет и далее заниматься этим вопросом.

Заседание закрывается в 17 ч. 40 м.